

**Kanne 20.12.2007 — Nynäs Petroleum ja Nynas Petróleo v. komissio**

(Asia T-482/07)

(2008/C 51/101)

*Oikeudenkäyntikieli: englanti***Asianosaiset**

*Kantajat:* AB Nynäs Petroleum (Tukholma, Ruotsi) ja Nynas Petróleo, SA (Madrid, Espanja) (edustajat: barrister D. Beard ja solicitor M. Dean)

*Vastaaja:* Euroopan yhteisöjen komissio

**Vaatimukset**

- Päätöksen 1 kohta on kumottava siltä osin kuin sitä sovelletaan Nynasiin ajanjaksolla 1991–1996
- päätöksen 1 kohta on kumottava siltä osin kuin hintojen yhdenmukaistamista sovelletaan Nynasiin
- päätöksen 2 kohta on kumottava siltä osin kuin siinä määrätään Nynas SA:lle 10 642 500 euron suuruinen sakko ja AB Nynäsille 10 395 000 euron suuruinen sakko, tai vaihtoehtoisesti kyseistä sakkoa on kohtuullistettava
- komissio on veloitettava korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

**Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut**

Kantajat vaativat kanteellaan sen EY 81 artiklan mukaisesta menettelystä (asia COMP/38.710 — Bitumi — Espanja) 3.10.2007 tehdyn komission päätöksen K(2007)441 lopullinen osittaista kumoamista EY 230 artiklan nojalla, jolla komissio totesi, että kantajat, Nynäs Petroleum ja Nynas Petróleo (jäljempänä yhdessä "Nynas") muiden yritysten ohella osallistuivat sellaisiin sopimuksiin ja yhdenmukaistettuihin menettelytapoihin kovuusluokan mukaan luokiteltavan bitumin markkinoilla Espanjassa, jotka liittyivät markkinoidenjakosopimuksiin ja hintojen yhdenmukaistamiseen, ja/tai kantajille määrätyn sakon alentamista EY 229 artiklan nojalla.

Vaatimukset perustuvat seuraaviin kanneperusteisiin:

- (i) Kantajat väittävät, että komissio arvioi väärin Nynasin osallisuuden keston väitetyissä markkinoidenjakojärjestelyissä, erityisesti kun se katsoi, että Nynas osallistui väitettyyn rikkomiseen vuosien 1991 ja 1996 välisenä aikana.
- (ii) Lisäksi kantajat väittävät, että komissio on väärässä todetessaan, että Nynas osallistui väitettyihin hintoihin liittyviin rikkomuksiin.

- (iii) Lopuksi kantajat väittävät, että komissio teki arviointivirheen arvioidessaan, missä määrin Nynas oli osallistunut rikkomisiin, ja vahvistaessaan Nynasille maksettavaksi määrätyn sakon kohtuullista määrää.

**Kanne 22.12.2007 — Romania v. Euroopan yhteisöjen komissio**

(Asia T-483/07)

(2008/C 51/102)

*Oikeudenkäyntikieli: romanian***Asianosaiset**

*Kantaja:* Romania (asiamies: asianajaja Aurel Ciobanu-Dordea, avustajinaan Emilia Gane ja Dumitra Mereuță)

*Vastaaja:* Euroopan yhteisöjen komissio

**Vaatimukset**

Kantaja vaatii, että ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen

- on kumottava kasvihuonekaasujen päästöjä vuonna 2007 koskevasta kansallisesta jakosuunnitelmasta 26.10.2007 tehty komission päätös K(2007) 5240 (lopullinen), jonka Romania on antanut tiedoksi Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2003/87/EY mukaisesti ja
- veloitettava Euroopan yhteisöjen komissio korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

**Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut**

Komissio on riidanalaisessa päätöksessä osittain hylännyt kasvihuonekaasujen päästöjä vuonna 2007 koskevan kansallisen jakosuunnitelman, jonka Romania on antanut tiedoksi direktiivin 2003/87/EY (1) mukaisesti, koska se on alentanut 9 080 765 miljoonaa hiilidioksiditonnia vastaavalla määrällä yhteisön kiintiöstä vuositason jaettavia päästöoikeuksia ja todennut, että jaettavissa olevien päästöoikeuksien keskimääräinen vuotuinen kokonaismäärä ei saa ylittää 74 836 235 miljoonaa tonnia.

Kantaja esittää kanteensa tueksi seuraavaa:

- Komissio ei ole noudattanut direktiivin 2003/87/EY 9 artiklan 1 ja 3 kohtaa eikä 11 artiklan 1 kohtaa, koska se on omaa menetelmänsä käyttäen sitovasti vahvistanut niiden päästöoikeuksien kokonaismäärän, jotka Romania voi jakaa, joten se on ylittänyt toimivaltansa.
- Komissio on soveltanut menetelmää, joka ei ole avoin, määriteltävissä päästöoikeuksien kokonaismäärän, ja se on näin tehdessään rikkonut sekä direktiivin 2003/87/EY 9 artiklan 3 kohtaa että 9 artiklan 1 kohtaa.

- Soveltaessaan omaa menetelmäänsä komissio on loukannut syrjintäkiellon periaatetta.
- Komissio ei ole noudattanut direktiivin 2003/87/EY 9 artiklan 3 kohtaa eikä EY 253 artiklaa, koska se ei ole riittävästi perustellut päätöstä K(2007) 5240 (lopullinen).

(<sup>1</sup>) Kasvihuonekaasujen päästöoikeuksien kaupan järjestelmän toteuttamisesta yhteisössä ja neuvoston direktiivin 96/61/EY muuttamisesta 13.10.2003 annettu Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2003/87/EY (EUVL L 275, s. 32).

## Kanne 22.12.2007 — Romania v. Euroopan yhteisöjen komissio

(Asia T-484/07)

(2008/C 51/103)

Oikeudenkäyntikieli: romania

### Asianosaiset

*Kantaja:* Romania (asiamies: Aurel Ciobanu-Dordea, avustajinaan Emilia Gane ja Dumitra Mereuță)

*Vastaaja:* Euroopan yhteisöjen komissio

### Vaatimukset

Kantaja vaatii, että ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen

- on kumottava kasvihuonekaasujen päästöjä ajanjaksolla 2008–2012 koskevasta kansallisesta jakosuunnitelmasta 26.10.2007 tehty komission päätös K(2007) 5253 (lopullinen), jonka Romania on antanut tiedoksi Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2003/87/EY mukaisesti ja
- veloitettava Euroopan yhteisöjen komissio korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

### Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut

Komissio on riidanalaisessa päätöksessä osittain hylännyt kasvihuonekaasujen päästöjä ajanjaksolla 2008–2012 koskevan kansallisen jakosuunnitelman, jonka Romania on antanut tiedoksi direktiivin 2003/87/EY (<sup>1</sup>) mukaisesti, koska se on alentanut 19 754 248 miljoonaa hiilidioksiditonnia vastaavalla määrällä yhteisön kiintiöstä vuositason jaettavia päästöoikeuksia ja todennut, että jaettavissa olevien päästöoikeuksien keskimääräinen vuotuinen kokonaismäärä ei saa ylittää 75 944 352 miljoonaa tonnia.

Kantaja esittää kanteensa tueksi seuraavaa:

- Komissio ei ole noudattanut direktiivin 2003/87/EY 9 artiklan 1 ja 3 kohtaa eikä 11 artiklan 2 kohtaa, koska se on omaa menetelmäänsä käyttäen sitovasti vahvistanut

niiden päästöoikeuksien kokonaismäärän, jotka Romania voi jakaa, joten se on ylittänyt toimivaltansa.

- Komissio on soveltanut menetelmää, joka ei ole avoin, määriteltävissä päästöoikeuksien kokonaismäärän, ja se on näin tehdessään rikkonut sekä direktiivin 2003/87/EY 9 artiklan 1 kohtaa että 9 artiklan 3 kohtaa.
- Soveltaessaan omaa menetelmäänsä komissio on loukannut syrjintäkiellon periaatetta.
- Komissio ei ole noudattanut direktiivin 2003/87/EY 9 artiklan 3 kohtaa eikä EY 253 artiklaa, koska se ei ole riittävästi perustellut päätöstä K(2007) 5253 (lopullinen).

(<sup>1</sup>) Kasvihuonekaasujen päästöoikeuksien kaupan järjestelmän toteuttamisesta yhteisössä ja neuvoston direktiivin 96/61/EY muuttamisesta 13.10.2003 annettu Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2003/87/EY (EUVL L 275, s. 32).

## Kanne 21.12.2007 — Olive Line International v. SMHV — Knopf (o-live)

(Asia T-485/07)

(2008/C 51/104)

Kannekirjelmän kieli: englanti

### Asianosaiset

*Kantaja:* Olive Line International, SL (Madrid, Espanja) (edustaja: asianajaja P. Koch Moreno)

*Vastaaja:* sisämarkkinoiden harmonisointivirasto (tavaramerkit ja mallit)

*Vastapuoli valituslautakunnassa:* Reinhard Knopf (Malsch, Saksa)

### Vaatimukset

- ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen on todettava, että SMHV:n toisen valituslautakunnan 26.9.2007 tekemä päätös hylätä valitus, joka oli tehty yhteisön tavaramerkin N:o 3 219 193 myöntämistä vastaan, ei ole yhteisön tavaramerkistä annetun asetuksen (EY) N:o 40/94 mukainen
- vastaaja ja tarvittaessa väliintulija on veloitettava korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

### Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut

*Yhteisön tavaramerkin hakija:* Reinhard Knopf.

*Haettu yhteisön tavaramerkki:* Kuviomerkki o-live luokkiin 29, 30, 31 ja 33 kuuluvia tavaroita varten — hakemus N:o 3 219 193.

*Sen tavaramerkki- tai merkioikeuden haltija, johon väitemenettelyssä on vedottu:* Kantaja.